

# **Phawuloosi Roome Asaas**

## **Xaafida Kiitaa**

## **Gaatha Qofaa**

Hawaariya Phawuloosa kiitay Roome asaas xaafetiday, Phawuloosi Roomen de7iya woosa keethaa be7anaw qoppida gisho, I biya wode entti giigidi naagana mela oothanaassa. Phawuloosa qofay Roomen de7iya ammaneyssatara guutha wode oothidaappe guye, entti iya maaddin Isppeene baanassa. Ammanobaa i eridayssanne ammaniyyaa asay he timirrtiya ooson peeshshana mela qonccisidi xaafis. Ha maxaafan Phawuloosa kumetha kiitay ha qofaa oykkees.

Phawuloosi Roomen de7iya ammaniyyaa asata koyro saro thi simmidi, kaallidi enttaw woosseyssa odidaappe guye, ba kiitas gul77a qofay, "Wonggelan Xoossaara xillotethay qonccis; he xillotethay koyroppe wurssethi gakkanaw ammanon qonccis" gidi odee (1:17).

Hessafe guye, he qofaa dalggisidi xaafees. Ayhudeta gidin Ayhude gidonna asaa gidin ubbay nagaras haarettidayssata gidiya gisho, entti Xoossaara sigettanaw koshshees. Assay Xoossaara sigettanaw dandda7ey Yesuus Kristoosaa ammanonna. Entti Xoossaara medhdhiya ha ooratha gaytethaa ayfey, ooratha de7o gideyssa Phawuloosi dalggisidi odee. Ammaniya asi Xoossaara saro de7ees; qassi Xoossaara Ayyaana baggara nagaraappenne hayqo wolqqaafe kessi ekkees. Shemppo 5-8 gakkanaw

Phawuloosi Xoossaan higgeynne ammaniyyaa asaa de7on oothiya Xoossaan Ayyaana wolqaa qofay aybeekko odee. Hessafe kaallidi, Phawuloosi, "Xoossay asaa naytas qoppida qofaa giddon Ayhudetinne Ayhude gidonna asay waanidi is-sife waaxettanaw dandda7ii?" yaagiya oyshaas zaaro immanaw baaxetis.

Qassi Ayhudeti Yesuusa ekkonna ixxiday Xoossaan qofaa gideyssa odee. Hessi haniday Yesuus Kiristtoosa baggara qonccisida aadho keehatethaa giddon asa zare ubbaa haphphana melassa. Gidoshin, Ayhudeti Yesuusa ekkana wodey yaanayssa Phawuloosi ammanees. Wurssethan Phawuloosi ammano de7o waanidi daanaw bessiyako odee. Xoossaas oothanabaa, ammaniyyaa asati bantta bittaasinne bantta giddon issoy issuwas aawatethan oothanabaanne kaha gaason medhettiya oyshetabaa qonccisidi odee.

### **Roome kiitaa ayfe qofata**

Gelo qofaa 1:1-15

Roome kiitaa huu7e qofaa 1:16-17

Asa na7as atotethi koshsheyssa 1:18-3:20

Xoossay ase ashshiya ogiya 3:21-4:25

Kiristtoosan benttiya ooratha de7uwa 5:1-8:39

Isra7eeles Xoossaan qofaa 9:1-11:36

Ammaniyya asaa duussaa 12:1-15:13

Kuushsha qofanne sarothro 15:14-16:27

<sup>1</sup> Yesuus Kiristtoosa aylle gidida, hawaare gi-dana mela xeegettidayssafenне Xoossaan Wongge-laa sabbakana mela doorettida Phawuloosi kiit-tida kiitaa.

<sup>2</sup> Xoossay daro wodeppe sinthe ba nabeta baggara immana yaagida Wonggelay Xoossa Geeshsha Maxaafatan xaafettis. <sup>3</sup> He Wonggelay ashon Dawite sheeshaappe yelettida, Xoossa Na7aa, nu Godaa Yesuus Kiristtoosabaa. <sup>4</sup> Qassi I ba geeshsha Ayyaan hayqoppe denddidi, Xoossa Na7aa gideyssa gita wolqqan bessis. <sup>5</sup> Iya baggara Ayhude gidonna asay ubbay, ammanidi kiiettana mela Kiristtoosa sunthaa gisho, Xoossay aadho keehatethinne hawaaretetha maata nuus immis. <sup>6</sup> Yesuus Kiristtoosas gidana mela xeegettida asatappe baggati hinttena.

<sup>7</sup> Roomen de7iya, Xoossay siiqeyssatasinne iya geeshsha dere gidana mela dooridayssatas.

Xoossa nu Aawappenne Godaa Yesuus Kiristtoosappe aadho keehatethaynne sarotethay hinttew gido.

### *Galata woosaa*

<sup>8</sup> Ubbaafe koyrottada, hintte ammanoy biitta ubban si7ettida gisho, Yesuus Kiristtoosa baggara hintte gisho ta Xoossa galatays. <sup>9</sup> Taani iya Na7aa wonggelabaa kumetha wozanan odiya Xoossay, taani ta woossan ubba wode hinttena qoppeyssas I markka. <sup>10</sup> Wurssethan, Xoossa shene gidikko, taani hintteko baanaw ogey taw injjetana mela ubba wode woossays. <sup>11</sup> Taani hinttew Ayyana imuwa shaakkanawunne hinttena be7anaw laamotays. <sup>12</sup> Hessika, taani hintte ammanuwan, qassi hintte ta ammanuwan minettana melassa.

**13** Ta ishato, taani Ayhude gidonna asaappe ayfe demmidayssada, hinttefekka ayfe demmanaw hintteko baanaw qoppas, shin digettas.  
**14** Tamaarida asaasinne tamaariboonna asaas qassi cincatasinne eeyatas taw acoy de7ees.

**15** Hessa gisho, Roomen de7iya hinttewuka Wonggelaa odanaw amottays.

### *Wonggelay Xoossaa wolqqaa*

**16** Iya ammanniyyaa ubbaa, koyrottidi Ayhudeta, kaallidi Ayhude gidonnayssata ashshanaw Wonggelay Xoossaa wolqqaa gidiya gisho, ta Wonggelan yeellatikke. **17** Xilloy ammanon de7on daana geetettidi Geeshsha Maxaafan xaafettis. Wonggelaan Xoossaa xillotethay qonccis; koyroppe wurssethi gakkanaw, assay xilley ammanonna.

### *Asa iitatethi*

**18** Tumay erettonna mela bantta iita oooson kammiya asaa bollanne nagara ubbaa bolla, Xoossaa hanqoy saloppe wodhdhees. **19** Xoossay enttaw qonccanaw bessiyabaa qonccisida gisho, entti Xoossabaa eroosona. **20** Alamey medhettosappe doomidi, asaas beettonna Xoossaa kanddoy, hessika iya merinaa wolqqayne Xoossatethay iya medhetethan qonccidi de7iya gisho, assay bantta iitatethaas gaasoyiyabay baawa.

**21** Entti Xoossaa erishe, iya bonchchibookonanne galatibookkona. Entta qofay maad-donnabaa gidis; entta akeekonna wozanay dhumis. **22** Entti banttana cincata goosona, shin

eeyata. <sup>23</sup> Entti hayqqonna Xoossaa goynnayssa aggidi, hayqqiya asa medhon, kafota medhon, do7ata medhoninne ulora gooshettiybata daanisidi oothida misileta goynnidosona.

<sup>24</sup> Hessa gisho, entti issoy issuwara borssobaa oothidi, bantta asatethaa kawushshana mela Xoossay entta wozanay amottiya tuna oosos entta yeggi aggis. <sup>25</sup> Hessi haniday entti Xoossaa tumaa worddon laammida gishonne medhdhida Xoossaa aggidi, medhetethi goynnida gishossa. Xoossay merinaw galatettidayssa. Amin7i.

<sup>26</sup> Hessa gisho, Xoossay enttana entta borssso amuwaas yeggi aggis. Entta maccasay bantaw bessiya addera gaytethi aggidi, bessonabaa hanidi maccasi maccasara gayttidosona. <sup>27</sup> Hessadakka, addeti bantaw bessiya maccasara gaytethi aggidi, addey addera gayttidosona. Addeti issoy issuwara amon xuugettidi, borssobaa oothidosona. Bantta oothida balaas bessiya pirddaa ekkidosona.

<sup>28</sup> Entti Xoossaa erishe, hari attoshin iyabaa qoppanaw koyonna ixxida gisho, bessonabaa oothana mela Xoossay enttana pathonna qofas aathi immis. <sup>29</sup> Enttan geellatethi, iitatethi, yiqey, geney, qanaatey, shemppo wodhoy, palami, cimoyne iita amoy kumis. Entti zigireyssata, <sup>30</sup> asa sunthi iisseyyssata, Xoossaa ixxyeyssata, cayeyssata, otoreyssata, ceeqetteyssata, iitabaa oothanaw koyeyssatanne bantta aayesinne aawas kiitettonayssata, <sup>31</sup> akeekonnayssata, caaquo mentheyssata, siiqoy baynnayssata, qadhey baynnayssata. <sup>32</sup> Hayssata

mela ootheyssatas hayqoy bessees giya Xoossa  
higgiya erishe, hayssata ooothoosona. Entti  
bantaw ooso xalaala gidonnashin, oothiya  
haratakka nashshoosona.

## 2

### *Xoossa xillo pirddaa*

<sup>1</sup> Hessa gisho, neno harata bolla pirddeyssو, neeni gaasoyiyabay baawa. Neeni harata bolla pirddashe, he neeni pirddiya uraa mela oothiko, nee, ne bolla pirddaasa. <sup>2</sup> Hessa mela ooso ootheyssata bolla Xoossay xillo pirddaa pirddeyssa nu eroos. <sup>3</sup> Neno, hessa mela ooso ootheyssata bolla pirddeyssو, entti ootheyssأ mela ootheysso, neeni Xoossa pirddaafe attanabaa daanii? <sup>4</sup> Woykko Xoossa keehatethaa, genccaanne dandda7a darotethaa kadhayye? Xoossay new keehiday nena nagaraappe zaaranaw gideyssa erikkiyye?

<sup>5</sup> Shin hinttew shuchcha wozanine si7onna haythi de7ees. Hessa gisho, Xoossa hanqoynne xillo pirdday qoncciya gallas, ne bolla pirdday darana mela oothaasa. <sup>6</sup> Xoossay issuwas issuwas iya oosuwa mela immana. <sup>7</sup> Lo77o ooson minnidi, galataa, bonchchonne dhayonna de7uwa koyeyssatas Xoossay merinaa de7uwa immana. <sup>8</sup> Shin bantana siiqeyssata, tumaa ixkeyssatanne iitabaa oothanaw koyeyssata bolla Xoossa hanqoynne pirdday yaana. <sup>9</sup> Iitabaa oothiya asay ubbaa, koyrottidi Ayhudeta, kaallidi Ayhude gidonna asaa

metoynne waayey gakkana. <sup>10</sup> Shin Xoossay lo77o ooso oothiya ubbaas, koyrottidi Ayhudetas, kaallidi Ayhude gidonnayssatas galataa, bonchchonne sarotethaa immana. <sup>11</sup> Xoossay som77o be7idi ase shaakkenna.

<sup>12</sup> Higgey baynna nagara oothida ubbay higgey baynna dhayana. Higgey de7ishin, nagara oothida ubbay higgen pirdettana. <sup>13</sup> Xoossaa sinthan xilleyssati higge naageyssatappe attin higge sissa xalaala si7eyssata gidokkona. <sup>14</sup> Higgey baynna Ayhude gidonna asay medhon higgey kiitteyssa ooothosona. Entta wozanan higgiya eroosona. <sup>15</sup> Entta hanotay, higge kiitay entta wozanan xaafetidayssa bessees. Qassi entta kahay entta bolla markkattees. Entta qofay issi issi toho enttana bala gees; issi issi toho enttana likke gees. <sup>16</sup> Ta tamaarssida Wonggelaan mela Xoossay Yesuus Kiristtoosa baggara asa wozanan geemmida qofaa pirddiya wode hessi erettana.

### *Ayhudetanne entta higgiya*

<sup>17</sup> Shin ne nena Ayhude gaasa; higgen zemppaasa; Xoossan ceeqaasa. <sup>18</sup> Ne oothana mela Xoossay koyabay aybeekko eraasa. Higgiya tamaarida gisho, tuma gidiyabaa dooranaw eraasa. <sup>19</sup> Neeni qooqeta kaaletheyssa, qassi dhuman de7eyssatas poo7o gideyssa shaakka eraasa. <sup>20</sup> Neeni higgiyafe demmida eratethaaninne tumatethan eeyata eriseyssanne yoogata tamaarsseyssa gideyssa eraasa.

**21** Yaatin, ne harata tamaarsseyssi ne nena ays tamaarssikii? Neeni, "Kaysotoppa" gashe, neeni ne huu7en kaysotayye? **22** Neeni, "Laammofa" gashe, neeni ne huu7en laammayye? Neeni eeqa ixxashe, eeqay de7iya keethaa bonqayye? **23** Neeni Xoossaa higgiyan ceeqettasa, shin higgiyas kiitettonna ixxada Xoossaa yeellayay? **24** Geeshsha Maxaafan, "Hintte gaason Xoossaa sunthay Ayhude gidonna asatan cayettees" geetettidi xaafettis.

**25** Ne higgis kiitettiko, ne qaxxaros maadey de7ees, shin neeni higgiyas kiitettonna ixxiko ne qaxxaretethay qaxxaretiboonna mela gidees. **26** Ayhude gidonna asi qaxxarettonna de7ishe, higgiyas kiitettiko, Xoossay iya qaxxarettida mela taybenne? **27** Hintte, Ayhude asati, hinttew xaafettida higgeynne qaxxaroy de7ishin, hintte higgis kiitettonna ixxiko, Ayhude gidonna asay qaxxarettonna ixxikokka higgis kiitettidi, hintte bolla pirddana.\*

**28** Hiza, sunthan Ayhude gidida ubbay tuma Ayhude gidenna. Qassi kare asatethaa qaxxaroy tuma qaxxaro gidenna. **29** Shin tuma Ayhudetethi gaatha baggan Ayhude gideyssa. Tuma qaxxaretethi Xoossaa Ayyaan oo settiya wozanaa qaxxaretethafe attin xaafettida higgiyan oo settiya asatetha qaxxaro gidenna. He uray galataa Xoossafe ekkeesippe attin asappe gidenna.

---

**2:24** 2:24 Isa 52:5    \* **2:27** 2:27 Hintte bolla pirddana: entta hanotay woykko entta kiitetethay hintte bolla pirddana.    **2:29** 2:29 Zaare 30:6

**3***Ayhudeta ammanonna ixo*

<sup>1</sup> Yaatin, Ayhude gidon ay dummatethi de7ii? Woykko qaxxaretethan ay maadey de7ii? <sup>2</sup> Tumakka Ayhude gidoy daro ogera maaddees. Ubbaafe sinthe Xoossay ba qaala hadara Ayhudetas immis.

<sup>3</sup> Yaatin, enttafe issoti issoti qaala ammanonna ixxiko, entta ixxoy Xoossaammanetethaa diggiyye? <sup>4</sup> Diggenna! Asa ubbay worddanchcho gidikkoka Xoossay tuma gido. Geeshsha Max-aafan,  
“Ne qaalan ne xillasa;

nena mooteyssa pirddan lathaasa”  
geetettidi xaafettis.

<sup>5</sup> Yaatin, nu nagaray Xoossay xillo gideyssa bessiyabaa gidikko, nu woyganee? Xoossay nu nagara gisho, nu bolla pirddiko, likke gidenneyye? Hayssa taani asa qofatho gays. <sup>6</sup> Hessi ubbarakka hanenna. Hessada hanikko, Xoossay ha alamiya bolla waati pirddanee?

<sup>7</sup> Shin ta worddotethay Xoossaammanetethaa tumaa qoncisi, iya bonchchuwa darssi bessiyabaa gidikko, yaatin, ays ta bolla nagaranchchoda pirddeetii?  
<sup>8</sup> Issi issi asay, “Lo77oy yaana mela iita oothoos” yaagidi tamaarssiyada oothidi tana mootosona. Hessa mela asaa bolla yaa Xoossaammanetethaa tumaa qoncisi, iya bonchchuwa darssi bessiyabaa gidikko, yaatin, ays ta bolla nagaranchchoda pirddeetii?

*Asi ubbay nagaranchcho*

<sup>9</sup> Yaatin, nuuni woyganee? Nu Ayhudeti, Ayhude gidonnayssatappe aadhhdhonaayye? Gi-denna! Ayhude gidin, Ayhude gidonna attin

ubbay nagaranchcho gideyssa taani kasetada  
hinttew odas.

<sup>10</sup> Geeshsha Maxaafan,  
"Xillo asi issoykka baawa.

<sup>11</sup> Akeekiya asi baawa,  
Xoossaa koyaa oonikka baawa.

<sup>12</sup> Asa ubbay Xoossaas zokko zaaridosona;  
ubbay issife pathonnabaa gididosona.

Lo77o oothiya oonikka baawa;  
issi asikka baawa.

<sup>13</sup> Entta doonappe keyaa qaalay,  
dooyettida duufoppe keyaa xinqqo mela;  
bantta inxarssan cimmoosona.

Entta doonappe ase wodhiya,  
shoosha marzey keyees.

<sup>14</sup> Entta doonan camo odaynne baadethi kumis.

<sup>15</sup> Entti suuthi gussanaw ellesoosona.

<sup>16</sup> Entta ogiyan dhayoynne qohoy de7ees.

<sup>17</sup> Entti sarotetha ogiya erokkona.

<sup>18</sup> Bantta de7uwan Xoossaas yayyokonna"  
geetettidi xaafettis.

<sup>19</sup> Ase ubbaa doona oythanawunne kumetha  
alamiya Xoossaas pirddaafe garssan shiishanaw,  
higgey imettiday higgefe garssan aqeyssatas  
gideyssa nu eroos. <sup>20</sup> Hessa gisho, oonikka  
higgs kiitettidi Xoossaas sinthan xillanaw  
dandda7enna. Higgey asi ubbay nagaranchcho  
gideyssa bessees.

### *Xillotethi ammanonna*

---

**3:10** 3:10-12 Maz 14:1-3; 53:1-3      **3:13** 3:13 Maz 5:9; 140:3

**3:14** 3:14 Maz 10:7      **3:15** 3:15-17 Isa 59:7-8      **3:18** 3:18 Maz  
36:1      **3:20** 3:20 Maz 143:2; Gala 2:16

**21** Shin ha77i Xoossay asi higgey baynnashin xilliya oge qonccisis. He ogiya Muse higgeynne nabeti markkattidosona. **22** Ha xillotethaa, Xoossay Yesuus Kiristtoosa baggara asa ubbaas shaakoy baynna immees.

**23** Asa ubbay nagara oothidosona; Xoossay enttaw immida bonchchuwafe haakkidi attidosona. **24** Shin entti Xoossa aadho kee-hatethan, woziya Kiristtoos Yesuusa baggara coo xillidosona. **25** Xoossay Yesuus Kiristtoosa yarshsho oothidi immiday, iya ammaniyya ubbay iya suuthan nagara maarotethi demmana melassa. Xoossay hessa oothiday ba dandda7an kase nagaraa taybonna aggidi, ba xillotethaa bessanaassa. **26** Ha77i wodiyen Yesuusa ammaniyya ubbaa xillisidi, Xoossay ba huu7en xillo gideyssa bessees.

**27** Yaatin, nu ceeqettiyyab aybi de7ii? Aybikka baawa. Nuuni ceeqettey higgs kiitettiya gishoyye? Akkay! Ammano gishossa. **28** Xoossay ase xillisey ammanonnappe attin higgs kitetethan gidonnayssa nu akeekos.

**29** Woykko Xoossay Ayhudeta xalaala Xoosseyye? Ayhude gidonnayssatas Xoosse gidenneyye? Tuma, Ayhude gidonnayssataskka I Xoosse. **30** Xoossay issino; Ayhudetanne Ayhude gidonnayssata ammanon xillisey iya. **31** Yaatin, nuuni higgiya ammano gisho shaaros guusseyye? Gidenna! Higgiya minthosippe attin.

## 4

*Abrahamey ammanon xillis*

- 1 Yaatin, nu mayzay Abrahamey ay demmidee?
- 2 Abrahamey ooson xillidabaa gidiyakko, I cee-qettiyabay de7ees, gidoshin, Xoossa sinthan ceeqettanaw dandda7enna. 3 Geeshsha Max-aafay, “Abrahamey Xoossa ammanis; Xoossay hessa iyaw xillotethi oothidi ekkis” yaagees.
- 4 Oothiya uray ekkiya daamozey, iya ooso wolqqaas cigettiya gateppe attin iyaw imota gidenna. 5 Shin ooso oothonna oonikka na-garanchchuwa xillisiya Xoossa ammanikko, iya ammanoy iyaw xillotethi gididi taybettees.
- 6 Geeshsha Maxaafan Dawitey, oosoy baynna Xoossay xillisiya asati ay mela anjjettidaakk hayssada yaagidi qonccisees:
- 7 “Entta balay atto geetettidayssatinne entta nagaray kamettidayssati anjjettidayssata.
- 8 Goday iya nagaraa taybonna asi anjjettidayssa” yaagees.
- 9 Yaatin, Dawitey odida anjjoy qaxxaret-tida asaa xalaalaseyye? Woykko qaxxaret-tiboona asaase? Nuuni, “Geeshsha Max-aafay, ‘Abrahamey Xoossa ammanis; Xoossay hessa iyaw xillotethi oothidi ekkis’ yaagees” gida.
- 10 Yaatin, hessi awude hanidee? Abrahamey qaxxaretineyye? Woykko qaxxarettonna de7ishinee? Qaxxarettanaappe sinthe hanisippe attin guye gidenna.
- 11 Abrahamey qaxxarettanaappe sinthe iya ammanoy iyaw xillotethi gididi taybetta dayssa

erisanaw, iya qaxxaroy malaata gidis. Hessa gisho, Abrahamey qaxxarettonna ammaneyssatasinne ammanon xilleyssata ubbaas aawa gidis. **12** I qaxxarettidayssataskka aawa. Abrahamey enttaw aawa gididay entti qaxxarettida gisho, xalaalas gidonnashin, I qaxxaretanaappe sinthe ammanida ammanuwa entti kaallida gishossa.

### *Xoossaa ufayssay ammanon ekettees*

**13** Abrahamesinne iya sheeshas, “Alamiya ta hinttew immana” yaagida ufayssay, Abrahamey ammanon xillida gishossafe attin higge naagidi polida gisho gidenna. **14** Higgis kiitettidayssati Xoossaa immana gida ufayssaa laataeyssata gidikko, asaa ammanoy maaddenna; Xoossaa ufayssayka hada gidis. **15** Higge menthoy Xoosaa hanqo ehees, shin higgey baynnason higge menthoy baawa.

**16** Hessa gisho, Xoossay immida ufayssay ammanon ekettees. Ha ufayssay Abrahaame sheeshaa ubbaas Xoossaa aadho keehatethaa baggara imettidayssa qonccisees. Hessika higge naageyssata xalaalas gidonnashin, Abrahameda ammanida ubbaassa. Abrahamey nu ubbaas aawa. **17** Geeshsha Maxaafan, “Ta nena daro kawotethatas aawa oothas” geetettidi Abrahaame gisho, xaafettis. Ha ufayssay Abrahames imettiday hayqqidayssatas de7o immeysinne oorathabaa oothiya Xoossay iya gideyssa I ammanida gishossa.

---

**4:11** 4:11 Medhe 17:10    **4:13** 4:13 Medhe 17:4-6; 22:17-18;  
Gala 3:29    **4:14** 4:14 Gala 3:18    **4:16** 4:16 Gala 3:7    **4:17**  
4:17 Medhe 17:5

**18** Xoossay Abrahames daro zerethi immanayssa caaqqis. Ufayssi oothanaw aykkoka dandda7ettona wode Abrahamey Xoossan ammanida gishonne ufayssi oothida gisho, daro kawotethatas aawa gidis. **19** Abrahames xeetu laythi kumana hanikkoka, ba daaburida asatethaanne Saara na7a yelanaw dandda7onnayssa erishe ba ammanuwan daaburibeenna.

**20** Gidoshin, I ba ammanuwan minnidi Xoossaas bonchcho immisppe attin Xoossay immida ufayssaa ammanonna ixxidi, sidhibeenna. **21** Abrahamey, Xoossay caaqqida caaquwa polanayssa ba kumetha wozanan ammanis. **22** Hessa gisho, Xoossay iya ammanuwa xillotethan taybis.

**23** Shin, “Iyaw xillotethan taybis” giya qaalay Abrahaame xalaalas xaafettibeenna. **24** He qaalay nu Godaa Yesusa hayqoppe denthida Xoossaam ammaniyyaa nuuskka nu ammanoy xillotethan taybettana mela xaafettis. **25** Xoossay iya nu nagara gisho, hayqos aathidi immis; I nuna xillisanaw hayqoppe denddis.

## 5

### *Xoossan de7iya sarotethaa*

**1** Hiza, nu ammanon xillida gisho, nu Godaa Yesuu Kiristtoosa baggara Xoossaara nuus sarotethi de7ees. **2** Nuuni iya baggara ha77i nu eqqida aadho keehatethaa giddo ammanon

gelida. Hessa gisho, nu Xoossa bonchchuwa shaaketanaw de7iya ufayssan ceeqettoos.

<sup>3</sup> Hessa xalaala gidonnashin, metoy dandda7a eheyssa nu eriya gisho, nu metuwankka ceeqettoos. <sup>4</sup> Qassi dandda7ay genccaa, genccay ufayssi immeysa nu eroos. <sup>5</sup> Nuus immida Geeshsha Ayyaana baggara Xoossay ba siiquwa nu wozanan gussida gisho he ufayssay nuna yeellayenna.

<sup>6</sup> Nuuni buroo daaburanchchota gididi de7ishin, Xoossa wodey gakkin, Kiristtoosi nagaranchchota gisho hayqqis. <sup>7</sup> Xillo asa gisho hayqqana asi demmanayssi daro meto, shin keeha asa gisho hayqqana asi ooni eri benttonna aggenna. <sup>8</sup> Shin nuuni buroo nagaranchcho gididi de7ishin, Kiristtoosi nu gisho hayqqis. Hessi Xoossay nuna ay mela siiqiyakko iya siiquwa bessees. <sup>9</sup> Hiza, nuuni Kiristtoosa suuthan xillidabaa gidikko, ubbaafe aathidi iya baggara Xoossa hanquwafe attana. <sup>10</sup> Nuuni Xoossaara kase morkke, shin iya Na7aa hayquwan iyara sigettida. Hessafe aathidi, ha77i nuuni Xoossaara sigettidaappe guye, iya na7aa de7uwa gaason nuuni attana. <sup>11</sup> Hessa xalaala gidonnashin, ha77i nuna Xoossaara sigethida nu Godaa Yesuus Kiristtoosa baggara nu Xoossan ceeqettoos.

### *Addaamenne Kiristtoosa*

<sup>12</sup> Addaame baggara nagari ha alamiya gelis. He nagaraa baggara hayqoy yis. Asi ubbay nagara oothida gisho hayqoy asa zare ubbaa

gakkis. <sup>13</sup> Higgey imettanaappe sinthe alamen nagari de7ees, shin higgey baynna wode nagari nagara gididi taybettenna. <sup>14</sup> Shin Addaameppe Muse gakkanaw hayqoy asa ubbaa haaris. Hari attoshin, Addaameda higgs kiitettonna ixxidi, nagara oothiboonayssata bollaka hayqoy kawotis.

Addaamey yaana Yesuusas leemiso. <sup>15</sup> Shin Xoossaa aadho keehatethay Addaame nagara mela gidenna. Issi asa nagara baggara daro asay hayqqis. Shin Yesuus Kiristtoosa baggara Xoossaa aadho keehatethay asa ubbaas daridi imettis. <sup>16</sup> Addaame nagaraa giddoninne Xoossaa imotaa giddon daro dummatethi de7ees. Issi asa nagara gaason Xoossay iya bolla pirddis. Shin asay daro nagara oothinkka Xoossaa aadho keehatethay xillotethaa ehis. <sup>17</sup> Issi asa nagara gaason hayqoy asa ubbaa bolla kawotis. Shin Yesuus Kiristtoosa baggara Xoossaa aadho keehatethaanne xillotetha imota ekkiya ubbay, xoono de7on de7oosona.

<sup>18</sup> Hiza, issi asi nagara oothida gaason asa ubbaa bolla pirddi yidayssada issi asi xillo oothida gaason, Xoossay ase ubbaa xillisidi enttaw de7o immees. <sup>19</sup> Issi asi kiitettonna ixxida gaason, daro asay nagaranchcho gididayssada issi asa kiitetethan daro asay xillana.

<sup>20</sup> Asay nagara wolqqaa erana mela higgey yis, shin nagara wolqqay darida wode Xoossaa aadho keehatethay aadhdi daris. <sup>21</sup> Nagari hayqo wolqqan kawotidayssa mela Xoossaa

aadho keehatethay xillotethaa wolqqan kawotidi, nu Godaa Yesuus Kiristtoosa baggara nuna merinaa de7uwakko kaalethees.

## 6

### *Nagaras hayqqidi Kiristtoosan de7o*

<sup>1</sup> Yaatin, nuuni woyganee? Xoossaan aadho keehatethay darana mela nagaran minnidi de7ino?

<sup>2</sup> Akkay, nuuni nagaras hayqqidabaa gidikko, yaatin, nuuni hizappe waanidi nagaran daane?

<sup>3</sup> Nu ubbay Kiristtoos Yesuusara issifanaw xammaqettida wode iya hayquwan iyara issifanaw xammaqettidayssa erekketiyye? <sup>4</sup> Nu xammaqettida wode Kiristtoosara hayqqidanne moogettida. Kiristtoosi Xoossaan Aawa bonchcho wolqqan hayqoppe denddidayssa mela nukka ooratha de7on daana.

<sup>5</sup> Nu iya hayquwan iyara issino gidikko, hes-sadakka, iya dendduwan iyara issino gidana.

<sup>6</sup> Nu hizappe nagaras aylle gidonna melanne nu nagaranchcho asatethaa wolqqay dhayana mela nu cima asatethay Kiristtoosara kaqetidayssa eroos. <sup>7</sup> Issi asi Kiristtoosan hayqqidabaa gidikko, I nagara wolqqafe la77a keyis. <sup>8</sup> Nuuni Kiristtoosara hayqqiko, iyara de7on daanayssa ammanoos. <sup>9</sup> Kiristtoosi hayqoppe denddida gisho, zaari I hayqqonnayssanne hayqoy sinthafe iya haaronnayssa nu eroos. <sup>10</sup> I hayqqida wode nagaras issitoho wurssethi gakkanaw hayqqis, shin ha77i de7on Xoossaas de7ees.

<sup>11</sup> Hessadakka, hintte nagaras hayqqidi, Godaa Kiristtoos Yesuusa baggara Xoossaas de7on de7eyssa qoppite.

<sup>12</sup> Hessa gisho, hinttee, hintte asatethaa amuwaas kiitettonna mela hayqqiya hintte asatethaa nagari haaroppo. <sup>13</sup> Qassi hintte asatethaa nagara oothanaw geellatetha miishe oothidi immofite. Shin hintte hayqoppe dend-didi, de7on de7iya asada hintte asatethaa Xoossaas immite. Qassi hintte kumetha asatethaa xillo ooso oothanaw Xoossaas aathi immite. <sup>14</sup> Hintte Xoossaa aadho keehatethaa garssan de7eetappe attin higgefe garssan de7onna gisho nagari hinttena haaranaw bessenna.

### *Xillotetha aylle*

<sup>15</sup> Yaatin, nu woyganee? Higgefe garssan gi-donnashin, Xoossaa aadho keehatethaa garssan de7iya gisho nagara oothaneeyye? Akkay!

<sup>16</sup> Hintte issi asas kiittanaw hinttena aylle oothidi immiya wode he hintte kiitteteysas aylle gideyssa ereeta. Hessadakka, hintte nagaras kiittiko, hinttew hayqo ehiya nagaraas aylle gideeta. Woykko hintte Xoossas kiittiko xillotethi ehiya Xoossaas aylle gideeta. <sup>17</sup> Kase hintte nagaras aylle, shin ha77i hintte ekkida tuma timirttiyas kumetha wozanappe kiittida gisho Xoossaas galati gido. <sup>18</sup> Hintte nagara aylletethaa qashoppe biletidi xillotetha aylle gidideta.

<sup>19</sup> Hinttee hintte qofan daaburanchcho gidiya gisho, taani oodeskka geliya ogen odays. Kase hinttee, hintte asatethaa tunanne iitabaa

oothanaw aylle oothidi immidayssa mela ha77i  
hintte asatethaa geeshshi gidana mela xillotetha  
aylle oothidi immite.

<sup>20</sup> Hintte nagaras ayllettidi de7iya wode xil-  
lotethas haaretteketa. <sup>21</sup> Hinttena ha77i yeel-  
layiya beni hintte iita oosuwappe ay maade  
demmidetii? He oosota wurssethay hayqo.  
<sup>22</sup> Shin hintte nagara aylletethaa qashoppe bilet-  
tidi, Xoossaas aylle gidideta. Hessi hinttena  
geeshshi oothidi merinaa de7uwakko kaalethees.  
<sup>23</sup> Nagara gatey hayqo. Shin Xoossay, nu Godaa  
Kiristtoos Yesuusa baggara immiya imotay meri-  
naa de7o.

## 7

### *Eko gelo leemiso*

<sup>1</sup> Ta ishato, taani odehy higge eriya asatassa.  
Higge issi asi paxa de7iya wode ubban iya haarees. <sup>2</sup> Leemisos, azina gelida maccasiya I azinay  
paxa de7iya wode higgen iyara qashettasu. Shin  
I azinay hayqqiko iyara iya caaqqida caaqoy iyo  
haarenna. <sup>3</sup> Hessa gisho, iya ba azinay paxa  
de7ishin, hara adde gelikko, iya laammidaaro  
geetettawusu. Shin I azinay hayqqiko, caaqoy  
iyo haaronna gisho iya hara azina gelikko, iya  
laammidaaro geetettuku.

<sup>4</sup> Hessa gisho, ta ishato, hintte Kiristtoosa  
asatethaa baggara higge wolqqaas hayqqidi,  
Xoossaas ayfe ayfanaw hayqoppe denddida  
Kiristtoosas gidideta. <sup>5</sup> Nu asho amoy nuna  
haarin, nu de7iya wode higgey gujji nagara  
oothana mela nuna denthees. Nu asatethaa  
giddon iita amotethi de7iya gisho nuuni hayqo

ayfe ayfana mela oothis. <sup>6</sup> Shin ha77i nuuni nuna qachchida higgiyas hayqqida gisho nuuni higge qashoppe bilettida. Hessa gisho, Geeshsha Ayyaana ogen Xoossaas kiitttosippe attin xaafet-tida cima higgiyas kiitettoko.

### *Higgenne nagara*

<sup>7</sup> Yaatin, nuuni woyganee? Higgey ba huu7en nagaree? Gidenna! Shin higgey nagari ay-beekko tana erisis. Higgey, “Amottofa” goon-nako, amotethi aybeekko taani erikke. <sup>8</sup> Shin ta ubbabaa amottana mela nagari higge baggara tanan oge demmis. Higgey bayneekko nagari hayqqidayssa.

<sup>9</sup> Kase higgey baynna wode ta paxa, shin higgey imettida wode nagari pixin ta qassi hayqqas. <sup>10</sup> Taani de7on daana mela Xoossay immida higgey taw hayqo ehis. <sup>11</sup> Nagari higge baggara tana cimmiya ogiya demmidi wodhdhis.

<sup>12</sup> Hessa gisho, higgey geeshshi; iyan xaafettida kiitaykka geeshshi, xillonne lo77o.

<sup>13</sup> Yaatin, lo77o gididabay ta bolla hayqo ehideyye? Gidenna! Shin nagari nagara gideyssi qonccana mela lo77oban maaddettidi taw hayqo ehis. Hessa gisho, nagara nagaratethay higge baggara aadhdhidi erettis.

<sup>14</sup> Nuuni higgey ayyaanabaa gideyssa eroos. Shin taani nagaras bayzettida asho asi.

<sup>15</sup> Taani oothiyabaa akeekikke; taani dosiyabaa oothanayssa aggada ta ixxiyabaa oothays.

<sup>16</sup> Taani ixxiyabaa oothiyabaa gidikko, higgey

lo77o gideyssa ta ma77ays. <sup>17</sup> Hessa gidikko, he oosuwa tanan de7iya nagaray oothaysippe attin ta oothike.

<sup>18</sup> Tanan, hessika ta ashawan lo77obay baynayssa erays. Lo77obaa oothiya amotethi tanan de7ees, shin lo77obaa oothanaw dannda7ikke. <sup>19</sup> Taani ixxiya iitabaa oothaysippe attin ta dosiya lo77obaa oothike. <sup>20</sup> Taani ixxiyabaa oothiyabaa gidikko, hessa tanan de7iya nagaray ootheesippe attin oothey tana gidikke.

<sup>21</sup> Hiza, ta lo77obaa oothanaw dosishin, iitabaa oosoy woga gideyssa demmas. <sup>22</sup> Taani ta wozanan Xoossa higgiyan ufayttays. <sup>23</sup> Shin ta asatethaa giddon de7iya ta qofaa higgiyara olettiya dumma higge be7ays. He higgey ta asatethaa giddon oothiya nagara higgiyas tana aylle oothidi immis. <sup>24</sup> Taani waanida yibbata asee? Hayqos efiya ha asatethaafe tana ashshanay oonee? <sup>25</sup> Nu Godaa Yesuus Kiristtoosa baggara tana ashshiya Xoossaas galatay gido.

Hiza, taani ta qofan Xoossa higgiyas haarettays; shin ta asatethan tana nagara oosisiya higgiyas haarettays.

## 8

### *Geeshsha Ayyaan de7o*

<sup>1</sup> Hessa gisho, Kiristtoos Yesuusan de7eyssati ha77i pirddettokona. <sup>2</sup> Kiristtoos Yesuusa baggara nuus de7o immiya Geeshsha Ayyaan higgey, tana nagaranne hayqo higge aylletethaafe kessis. <sup>3</sup> Nu nagara asatethaa gaason, higgey daaburanchcho gidiya gisho nuna

ashshanaw dandda7ibeenna. Xoossay ba na7aa nagaranchcho asa leemison nagaras yarshsho gidana mela kiittidi hessa oothis. Yaatidi, Xoossay Kiristtoosa ashawa baggara nagara, nagaranchcho asa giddon pirddis. <sup>4</sup> Xoossay hessa oothiday, nu asho amoy koyeyssada gidonnashin, Geeshsha Ayyaanay koyeyssada de7iya nu bolla higgiya xillo kiitay polettana melassa.

<sup>5</sup> Bantta asho amuwaa kaallidi de7eyssati bant-tana ufayssiyabaa qoppoosona. Shin Geeshsha Ayyaana shenen de7eyssati Geeshsha Ayyaana ufayssiyabaa qoppoosona. <sup>6</sup> Nu qofay asho amos haarettiko hayqo ehees, shin ayyaana amos haarettiko de7onne sarotethi ehees. <sup>7</sup> Asho amos haarettiya asi Xoossa higgiyas kiittanaw koyonna gishonne kiittanaw dandda7onna gisho, Xoossaara morkke. <sup>8</sup> Bantta asho amuwaa haaretteyssati Xoossa ufayssanaw dandda7okkona.

<sup>9</sup> Shin Xoossa Ayyaanay hinttenan de7ikkone hinttena haarikko, hintte Ayyaana shenen de7eetappe attin hintte asho amuwaa haaretteketa. Kiristtoosa Ayyaanay baynna oonikka Kiristtoosabaa gidenna. <sup>10</sup> Shin Kiristtoosi hinttenan de7ikko, hintte asatethay nagara gaason hayqqidayssa. Shin hintte ayyaanay xillotethaa gaason de7on de7ees. <sup>11</sup> Shin Yesuusa hayqoppe denthida Xoossa Ayyaanay hinttenan de7ikko, Kiristtoosa hayqoppe denthida Xoossay, hinttenan de7iya ba Geeshsha Ayyaanay hayqqiya hintte asatethaa

de7o immana.

<sup>12</sup> Hiza, ta ishato, nuuni nu ashoo amuwaan kaallidi daanaw bessenna. <sup>13</sup> Hinttee, hintte ashoo amuwaas de7ikko hayqqana, shin Geeshsha Ayyaana wolqqan nagara oosuwa wodhikkohintte de7on daana. <sup>14</sup> Xoossaa Ayyaanay kaalethiya ubbay Xoossaa nayta. <sup>15</sup> Nuuni, "Abbaa! Ta Aawaw" yaagidi xeegiya, Xoossaa nayta oothiya Geeshsha Ayyaanay ekkidaappe attin zaaridi yashshan daanaw aylle oothiya ayyaanay ekkibookko. <sup>16</sup> Xoossaa Ayyaanay nu ayyaanara gididi nuuni Xoossaa nayta gideyssa markkatees. <sup>17</sup> Nuuni iya nayta gidikko Xoossaa anjuwaa laattana; Kiristtoosara wolla he anjuwaa laattana. Qassi nuuni Kiristtoosara metuwa ekiko iyara wolla iya bonchchuwan shaakettana.

### *Yaana bonchchuwa*

<sup>18</sup> Nuuni ha77i waayettiya waayiya, sinthafe nuus qonccana bonchchuwara gathi be7ikko, ginisanaw dannda7ettena gada qoppays. <sup>19</sup> Medhetetha ubbay Xoossaa nayta qonccethaa daro laamotidi naagoosona. <sup>20</sup> Medhetetha ubbay hada gidis; hessika, medhetethaa dooron gidonnashin, ufayssan naagana mela oothida Xoossaa shenen hanis. <sup>21</sup> Medhetethay ba huu7en dhayo aylletethaafe wozettidi, Xoossaa naytara wolla bonchcho la77aa shaakettana. <sup>22</sup> Medhetethay issife hanno gakkanaw miixoy oykkida maccasada ooleninne un77an de7eyssa nu eroos. <sup>23</sup> Qassi hessa medhetethaa xalaala

gidonnashin, Geeshsha Ayyaanaa bayra imotada ekkida nuuni, nu huu7en nu asatethaa wozo gidida Xoossaa nayta gidana ufayssaa naagishe nu asatethan oolos. <sup>24</sup> Ha ufayssan nuuni attida. Shin nuuni ufayssi oothiyabay benttiya gidikko hessa ooni ufayssi oothi? <sup>25</sup> Shin nu be7onnaban demmana gidi ufayssan naagikko hessa dandda7an naagoos.

<sup>26</sup> Hessada Geeshsha Ayyaanay nu daaburan maaddees. Nuuni Xoossaa waati woossanaw bessiyako erokko, shin Geeshsha Ayyaanay ba huu7en, asi odanaw dandda7ettona qaalan nuus gaannatees. <sup>27</sup> Qassi asa wozana eriya Xoossay Geeshsha Ayyana qofay aybeekko erees. Geeshsha Ayyaanay Xoossaa sheniyada geeshshatas gaannatees.

<sup>28</sup> Xoossaa siiqeyssatasinne iya sheniyada xeegettidayssatas Xoossay ubbaa lo77os ootheyssa eroos. <sup>29</sup> Xoossay koyrottidi eridayssati ba Na7aa daanana melanne na7aykka ammaneyssata giddon bayra gidana mela entta dummayidi wothis. <sup>30</sup> Xoossay koyrottidi dummayidayssata xeegis; he xeegidayssata xillisis; he xillisidayssata qassi bonchchis.

### *Xoossaa siiquwa*

<sup>31</sup> Yaatin, nu ha ubbaas woyganee? Xoossay nu bagga gidikko nuura oone eqettanay? <sup>32</sup> I hari attoshin, ba na7aas qadhettonashin, nu gisho aathi immis. Yaatin, ba na7aa nuus aathi immidayssi waanidi ubbabaa coo immenne?

<sup>33</sup> Xoossay enttana xillisida gisho I dooridayssata oone mootanay? <sup>34</sup> Yaatin, entta bolla pirddanaw dandda7ey oonee? Oonikka baawa. Hayqoppe denddidi Xoossaas ushachchan uttida, Kiristtoos Yesuus, I nuus gaannatees.

<sup>35</sup> Hiza, nuna Kiristtoosa siiquwappe shaakkanay oonee? Waayeyye woykko metoyye woykko goodeyye woykko kosheyye woykko kallotetheyye woykko yashsheyye woykko oleyye? <sup>36</sup> Geeshsha Maxaafan, “Nuuni ne gisho gallasa kumethaa hayqqaos; shukkas efiya dorssada taybettida” geetettidi xaafettidayssa mela gidis.

<sup>37</sup> Shin nuuni, nuna siiqida Kiristtoosan ha ubbaa polo xoonos.

<sup>38</sup> Hessa gisho, hayqo gidin de7o gidin kiitanchchota gidin haareyssata gidin ha77i de7eyssa gidin sinthafe yaanayssa gidin wolqqaamata gidin, <sup>39</sup> salo wolqqaas gidin sa7a wolqqaas gidin ay medhetethi gidin nu Godaa, Kiristtoos Yesuusan de7iya Xoossaas siiquwappe nuna shaakkanaw dandda7onnayssa taani eras.

## 9

### *Isra7eeleta dooretethaa*

<sup>1</sup> Taani Kiristtoosan tuma odays, worddotikke. Geeshsha Ayyaanay kaalethiya ta kahay taani worddotonnayssa taw markkattees. <sup>2</sup> Ta wozanan Isra7eeletas daro qadhattaysinne qamma gallas qoppays. <sup>3</sup> Taani, ta ishata gisho, Kiristtoosappe shaakettada Xoossaas

qanggethafe garssan de7idaakko dosaysishin.  
<sup>4</sup> Entti Isra7eeleta, Xoossay entta ba nayta oothis, ba bonchchuwa enttaw qonccisis. Enttara caaqqis; higgiya enttaw immis. Entti Xoossaa goynnana tuma ogiya bessis; Xoossay ufayssa qaala enttaw immis. <sup>5</sup> Entti yeletethan mayzata zare; qassi Kiristtoosi ashon entta zare gididi yis. Ubbaafe bolla gidida Xoossay merinaw galatetto. Amin7i!

<sup>6</sup> Gidoshin, Xoossay gelida qaalay polettonna attis guussu gidenna. Isra7eele asa ubbay Xoossaa asi gidokkona. <sup>7</sup> Qassi Abrahaame zare ubbay Abrahaame nayta gidokkona. Xoossay Abrahames, “Ne zerethay Yisaaqa baggara xeegettana” yaagis. <sup>8</sup> Hessa guussay ashon yelettida nayti ubbay Xoossaa nayta gidokkona. Shin tuma Isra7eele nayti Xoossay Abrahames gelida qaalada yelettida nayta. <sup>9</sup> Xoossay immana gidi gelida qaalay, “Taani wontto laythi hannoode yaana; Saarakka adde na7a yelana” yaageyssa.

<sup>10</sup> Hessa xalaala gidonnashin, Irbbiqinne Yisaaqi yelida mentte adde naytabaa akeekite. <sup>11</sup> Entti yelettanaappe woykko iita woykko lo77o oothanaappe sinthe Xoossaa dooroy ooson gidonnashin xeessan gideyssa qonccisanaw, <sup>12</sup> “Bayray kaaluwas kiitttana” yaagidi Goday Irbbiqas odis. <sup>13</sup> Hessika Geeshsha Max-aafan, “Yayqooba dosas, Eesawe ixxas” geetettidi xaafettis.

**14** Yaatin, nuuni woyganee? Xoossay ase asappe shaakkiyye? Gidenna. **15** Goday Musekko, "Ta maaranaw koyidayssata maarana;

ta qadhettanaw koyidayssatas qadhetanana" yaagis. **16** Hiza, Xoossa dooroy asa shenen woykko ooson gidonnashin iya maarotethaana.

**17** Geeshsha Maxaafan, Gibxe kawuwakko, "Taani, ta wolqqaa nenan bessanawunne ta sunthay alame ubban erettana mela hessas nena kawothas" geetetti xaafettis. **18** Hiza, Xoossay maaranaw koyeyssa maarees; wozanaa muumisanaw koyeyssa wozanaa muumisees.

### *Xoossa hanquwanne maarotethaa*

**19** Hinttefe issoy, "Yaatin, Xoossay ase iita ooso gisho ays borii? Xoossa sheniya ixxas gaanay oonee?" yaagidi oychchanaw dandda7ees.

**20** Shin ta ishaw, Xoossaara palamanaw neeni oonee? Urqqafe Medhettida miishey bana medhdhidayssa, "Tana hayssada oothada ays medhdhad?" gidi oychchanaw dandda7ii? **21** Woykko urqqa medhdheyssi issi urqqafe issuwa bonchcho miishe, hankkuwa qassi tooshe miishe oothidi medhdhanaw maati baawe?

**22** Xoossay ba hanquwa bessanawunne ba wolqqaa erisanaw koyidi, pirddas giigida hanqo nayta daro genccan dandda7idaakkko ne ay eray?

**23** Hessa I oothiday koyrottidi bonchchoos gigisida, ba doorida naytas ba bonchchuwa qonccisanassa. **24** Ayhude gidin, woykko Ayhude gidonna asa ubbay Xoossan doorettida.

- 25** Nabiya Hose7e maxaafan,  
 "Ta ase gidonnayssata, 'Ta ase' gada xeegana.  
 Ta siiqabonna deriya, 'Siiqetidayssata'  
 gada xeegana.
- 26** Entti, 'Ta ase gidekketa' geetetti xeegettida  
 bessan,  
 'De7o Xoossaa nayta' geetettidi xeegettana"  
 yaagees.
- 27** Nabiya Isayaasi Isra7eele asaabaa,  
 "Isra7eele asay abbaa gaxan de7iya shafiyada  
 darikkoka,  
 enttafe guutha asa xalaali attana.
- 28** Goday alamiya ubbaa bolla ellesidi polo pird-  
 daa pirddana." **29** Qassika Isayaasi,  
 "Ubbaafe Wolqqaama Goday nuus guutha  
 zerethi ashshonnabaa gidiyakko,  
 nuuni Soodomenne Gamoora katamaada  
 dhayanashin"  
 yaagidi koyrottidi odis.
- 30** Yaatin, nu woyganee? Xillotethaa koy-  
 ibonna Ayhude gidonna asay ammanon xil-  
 lotethi demmidosona. **31** Shin xillotethako  
 gathiya higgey de7iya Isra7eele asay xillotethi  
 demmibookkona. **32** Ays demmibookkonaa?  
 Entti xillotethaa ammanon gidonnashin, oo-  
 son ekkanaw koyida gishossa. Yaaniya gisho,  
 entti, "Dhubbiya shuchchan" dhubettidosona.
- 33** Geeshsha Maxaafan,  
 "Taani Xiyoonen dhubbi kunddisiya shuchchaa  
 wothana.  
 Iyan ammanniyyaa oonikka yeellatenna"

geetettidi xaafettis.

## 10

<sup>1</sup> Ta ishato, ta kumetha wozanan ta amotteynne Xoossaas woossey Isra7eeley attana melassa. <sup>2</sup> Entti Xoossaas mishettosonashin, tuma eratethan mishettonnayssa ta markkattays. <sup>3</sup> Entti Xoossaas xillotethaa ogiya eronna ixxidi, bantta huu7e xillotethaa kaallidosonappe attin Xoossaas xillotethaa koyibookkona. <sup>4</sup> Asi ubbay ammanon xillana mela Kiristtoosi higgiya polis.

### *Atotethay ubbaassa*

<sup>5</sup> Asi higge naagidi ekkiya xillotethabaa Musey xaafishe, “Higge naagiya oonikka he higgiya naagida mela de7ees” yaagis. <sup>6</sup> Shin ammanon ekkiya xillotethabaa geetettiday hayssa: “Ne wozanan, ‘Ooni salo keyanee?’ yaagoppa; hessi Kiristtoosa wodhisanaassa. <sup>7</sup> Woykko, ‘Duge sa7a garssi wodhdhanay oonee?’ gooppa; hessi Kiristtoosa duufoppe kessanaassa. <sup>8</sup> Shin yaagidi xaafettis: ‘Xoossaas qaalay ne matana; ne doonaninne ne wozanan de7ees’ Nuuni hintew odiya ammano qaalay hayssa.

<sup>9</sup> “Yesuusi Goda” gada ne doonan markkatikonne Xoossay iya hayqoppe denthidayssa ne wozanan ammanikko, ne attana. <sup>10</sup> Asi ba wozanan ammanidi xillees; ba doonan markkattidi attees. <sup>11</sup> Geeshsha Maxaafay, “Iyan ammaniyyaa oonikka yeellatenna” yaagees. <sup>12</sup> Issi Xoossay ubbaa

Goda gidiya gisho, Ayhudeta giddoninne Ayhude gidonna asaa giddon dummatethi baawa. I bana xeegiya ubbaas daro keeha. <sup>13</sup> Geeshsha Maxaafay, “Godaa sunthaa xeegiya oonikka attana” yaagees.

<sup>14</sup> Yaatin, entti ammanonna de7ishe waanidi iya xeegana dandda7onna? Entti iyabaa si7onna de7ishe waattidi iya ammananaw dandda7onna? Qassi enttaw qaala odiya asi baynna de7ishin, waanidi si7anaw dandda7onaa? <sup>15</sup> Kiitettida asi baynna de7ishin, qaalay waanidi odettanaw dandda7ii? Geeshsha Maxaafan, “Ufayssa Wonggelaa odiya asaa tohoti waanidi lo77onaa!” yaagidi xaafettis.

<sup>16</sup> Shin Isayaasi, “Godaw, nu markkatethaa ooni ammanidee?” yaagidayssada, ubbay Wonggelaa ammanibookkona. <sup>17</sup> Hessa gisho, ammanoy sissafe yees; sissi Kiristtoosa qaalappe yees.

<sup>18</sup> Gidoshin, Isra7eele asay qaala si7ibookkona guusseyye? Akkay si7idosona. Geeshsha Maxaafan,

“Entta qaalay biitta ubban si7ettis,

entta oday sa7aa gaxa gakkis” yaagettis.

<sup>19</sup> Shin Isra7eele asay eribookkona guusseyye? Musey kase,

“Taani hinttena leqettida asan qiroysana;

qassi eeya asan hinttena yiloyana” yaagis.

<sup>20</sup> Qassi Isayaasi,

“Tana koyiboonna asaas benttas;

tana oychchiboonna asaas qonccas”  
yaagidi yayyonna odis.

<sup>21</sup> Shin Isayaasi Isra7eeletabaa odishe,  
“Ubbaa gallas kiitettonna asaasinne  
tana ixxiya asaas ta kushiya miccas”  
yaagees.

## 11

### *Xoossay Isra7eeleta aggibeenna*

<sup>1</sup> Ane ta oychchays: yaatin, Xoossay ba asaa aggideyye? Aggibeenna! Taani ta huu7en Isra7eele; Abrahaame sheeshi; Biniyame zare.

<sup>2</sup> Xoossay koyro doorida ba asata yeggenna. Geeshsha Maxaafan, Eliyaasi Isra7eelata Xoossa sinthan waati mootidaakko, hintte erekketii?  
<sup>3</sup> Eliyaasi, “Godaw, entti ne nabeta wodhidosona, ne yarshho bessaaka laallidosona. Ta tarkka attas; entti tanakka wodhanaw koyoosona” yaagis.

<sup>4</sup> Xoossay iyaw woygi zaaridee? “Ba7aale giya eeqas goynniboonna laappun mukulu asaa taw ashshas” yaagis.

<sup>5</sup> Hessadakka, ha wodiyan Xoossay ba aadho keehatethan doorida guutha Isra7eeleti de7oosona. <sup>6</sup> I entta dooriday ba aadho keehatethaanappe attin entta oooson gidenna. Dooroy oooson gidikko, iya aadho keehatethay tuma aadho keehatethi gidenna.

<sup>7</sup> Yaatin, waanidee? Isra7eeleti bantta koyabaa demmibookkona, shin Xoossay doorida guuthati

demmidosona. Attidayssati bantta wozanaa muumisidosona. <sup>8</sup> Hessika, Geeshsha Maxaafan, "Entti bantta ayfyaan be7onnaada bantta haythan si7onnaada, hanno gakkanaw enttaw Xoossay azalla ayyaana immis" geetettidi xaafettidayssada hanis. <sup>9</sup> Qassi Dawitey, "Entti miya gaytay entta xiheda oykko; entta gufanhiya aafogido; entta iitatethay entta bolla gakko.

<sup>10</sup> Entti xeellonnaada entta ayfey goozetto; ubba wode meton entti kuunidi de7o" yaagis.

<sup>11</sup> Yaatin, Ayhudeti zaari dendonna mela kunddidonayye? Gidenna! Entta kunddethay Ayhude gidonna asay attana mela gaaso gidis. Hessika Ayhudeti entta bolla qanaatanaada oothis. <sup>12</sup> Ayhudeta nagaray alamiyas daro anjo ehis; qassi entta kunddethay Ayhude gidonna asaas daro anjo gidis. Yaatin, doorettida Ayhudeti kumethi attiyaa wode anjoy ay mela daranddeshsha!

<sup>13</sup> Taani, ha77i hinttew Ayhude gidonna asaas odays. Ayhude gidonna asaas hawaare gidada ootheyssan taani daro ceeqettays. <sup>14</sup> Ta hessa oothiday taw ashon zare gidida Isra7eeleta qiiroyada enttafe guuthata ashshanaassa. <sup>15</sup> Xoossay entta yeggida wode, ha alamey Xoossaara sigettis. Xoossay entta shiishi ekkiya

wode hayqqida asi hayqoppe denddida mela gidees.

<sup>16</sup> Koyro menthida baso uythay Xoossaas yarshshettidi geeshshi gidikko, muume uythayka geeshshi. Mithaas xaphoy geeshshi gidikko, tasheykka geeshshi. <sup>17</sup> Gaden tokkida shamaho tashe gidida Ayhudeti karettin, hintte bazzon dolida shamaho tashe gidida Ayhude gidonnayssati entta bessan dhanthettidi entta anjuwaanne duretethaa shaakettideta. <sup>18</sup> Hiza, hintte tasheda karetti wodhdhida Ayhudeta bolla otorttofite. Hintte otorttiyabaa gidikko, xaphoy hinttena tookkesippe attin hintte xaphuwa tookkonayssa akeekite.

<sup>19</sup> Neeni, “He tasheti karettiday, ta entta bessan dhanthettana melassa” gaanaw dandda7aasa.

<sup>20</sup> Hessi tuma. Entti ammaniboonna gisho karetidosona. Neeni ammanida gisho he bessan eqqadasa. Neeni yayyanaw besseesppe attin otoranaw bessenna. <sup>21</sup> Xoossay medhon tashe gidida Ayhudetas qadhettonna ixxiko hinttewuka qadhettena.

<sup>22</sup> Hiza, Xoossay ay mela keehekonne ay mela yashshiyako be7a. I yashshey kiitettonayssata, qassi I keehey iya ammanidi minnidi eqqidayssatassa. Minnidi eqqonna ixxiko hintteka karettana. <sup>23</sup> Ayhudeti ammanikko, kase entti de7iya bessaa simmana. Xoossay entta zaaridi, wothanaw dandda7ees. <sup>24</sup> Hinttena bazzon de7iya shamaho gidida Ayhude gidonnayssata qanxidi, gaden tookettida shamahuwa bolla hinttena tokkiko, medhon gade shamaho gidida

Ayhudeta bantta koyro bessan zaari tokkanaw waanidi dandda7ettenee?

*Xoossaa maarotethay ubbaassa*

<sup>25</sup> Ta ishato, hintte hinttena eranchcho gidi ceeqettofite. Ta hinttew odiya issi xuuri de7ees. Hessika Isra7eeletappe baggay si7onna ixxiday wurssethi gakkanaw gidonnashin, attanaw de7iya Ayhude gidonna asay kumethi Xoossako yaana gakkanaassa. <sup>26</sup> Hessadakka, Isra7eele asay ubbay attana. Geeshsha Maxaafan, “Nuna ashsheyssi Xiyooneppe yaana; Yayqooba zerethaafe iita ubbaa diggana.

<sup>27</sup> Taani entta nagara atto giya wode enttara caaqqana caaqoy hayssa” geetetti xaafettis.

<sup>28</sup> Ayhudeti Wonggelaa ekkonna ixxidi, hintte gisho Xoossaara morkke gididosona. Gidoshin, ha77ika entti doorettidayssata, Xoossay entta aawata gisho entta dosees. <sup>29</sup> Xoossay ba imuwaninne ba xeessan qiirottenna. <sup>30</sup> Hintte Ayhude gidonnayssati kase Xoossaas kiitet-tibekketa. Shin ha77i Ayhudeti kiitettonna ixxin, hintte Xoossaa maarotethaa ekkideta. <sup>31</sup> Hessadakka, hintte ekkida maarotethaa Ayhudeti ekkana mela ha77i Xoossaas kiitettonna ixxidosona. <sup>32</sup> Xoossay asa ubbaa ba maarotethaa bessanaw koyidi, asi ubbay kiitettonna ixxana mela oothis.

<sup>33</sup> Xoossaa duretethaa, cincatethaanne eratethaa akeekidi odanay oonee? Iya pirdday

pilggettena, iya ogey erettenna. <sup>34</sup> Geeshsha Maxaafan,  
“Godaa qofaa erey oonee?

Iya zoranaw dandda7ey oonee?  
<sup>35</sup> Xoossaas tal77eynne  
tal77iya zaaridi ekkey oonee?”  
yaagees.

<sup>36</sup> Ubbaa I medhdhis; ubbay iyan de7ees;  
ubbay iya bonchchossa. Xoossaas merinaw  
bonchchoy gido. Amin7i.

## 12

### *Kiristtoosan ooratha de7o*

<sup>1</sup> Hiza, ta ishato, hinttee, hintte asatethaa Xoossaa ufayssiya, paxanne geeshsha yarshsho oothidi, immana mela taani hinttena Xoossaa maarotethan woossays. Xoossaa hintte goynnanaw bessiya tuma ogey hessa. <sup>2</sup> Lo77o, ufaysseyssanne polo gidida Xoossaa sheniya hintte shaakki eranaw hintte qofan laametiteppe attin ha alamiya daanopite.

<sup>3</sup> Xoossay hintte issuwashissuwashimmida ammanuwa mela wozanaama asada qoppite. Qoppaw besseyssafe aathidi hinttena dummayidi, otoron qoppofite gada taw imettida aadho keehatethan hinttew odays. <sup>4</sup> Nu issi asatethaa giddon dumma dumma kifileti de7oosona; he dumma dumma kifiletas dumma dumma oosoy de7ees. <sup>5</sup> Hessada, nuuni daro asi gidikkok, Kiristtoosan issi asatethi gidida. Nuuni issi

asatethi gididi dumma dumma kifleti issoy  
issuwara oykettida. <sup>6</sup> Nuus imettida aadho  
keehatethan dumma dumma imotati de7oosona.  
Nu imoy tinbbit odo gidikko, nuus de7iya am-  
manuwa mela odanaw bessees. <sup>7</sup> Nu imoy harata  
maade gidikko, he oosuwan minnanaw bessees;  
tamaarsso gidikko, he tamaarssuwan minnanaw  
bessees. <sup>8</sup> Nu imoy harata minthetho gidikko,  
minnidi minthethanaw bessees. Nu imoy nuus  
de7iyabaappe haratas imo gidikko, wozanappe  
immanaw bessees. Nu imoy aysyo gidikko, min-  
nidi aysanaw bessees. Nu imoy haratas keeho  
gidikko, ufyassan keehanaw bessees.

<sup>9</sup> Hintte siiqoy qoodheppe qommon gidanaw  
bessenna. Iitabaa ixxite; lo77obaa minthidi  
oykkite. <sup>10</sup> Issov issuwara ishada siiqetite;  
issoy issuwa bonchchite. <sup>11</sup> Azallofit; hintte  
ayyaanan minnidi, Godaas oothite. <sup>12</sup> Xoossay  
immida ufyassan ufyttite; metuwa dandda7ite;  
ubba wode Xoossa woossite. <sup>13</sup> Ammaniya  
geeshshata koshshiyaban maaddite; imathata  
mokkite.

<sup>14</sup> Hinttena goodeyssata anjjite; anjjiteppe  
attin baaddofite. <sup>15</sup> Ufayttessatara ufyttite;  
yeekkeyssatara yeekkite. <sup>16</sup> Issov issuwara issi  
qofan de7ite. Otoro qofaa aggidi, hinttena  
kawushshidi, kawushsha ooso oothite. Hintte  
hinttena cincca gidi qoppofite.

<sup>17</sup> Oonikka hinttew iitabaa oothiko, he uraas  
iita zaaroppite. Asa ubbaa sinthan nashisiya  
lo77o ooso oothite. <sup>18</sup> Asa ubbaara saron daanaw

hinttew dandda7ettiya ubbaa oothite. <sup>19</sup> Ta ishato, hinttee, hintte huu7en asas halo keyop-pite. Xoossay halo kessana mela iyaw aggaagite. Geeshsha Maxaafan,

“Taani halo kessana;  
taani kushe zaarana”

yaagees Goday, geetettidi xaafettis.

<sup>20</sup> Shin Geeshsha Maxaafan,  
“Ne morkkey koshattiko muza;

I saamotiko ushsha.  
Neeni hessa oothiko iya huu7en  
yeella tama bonqqa qolaasa”

geetettidi xaafettis.

<sup>21</sup> Iitaa lo77on xoonappe attin iitaan xoonet-tofa.

## 13

### *Deriya ayseyssatas kiitetethi*

<sup>1</sup> Xoossa shene gidonnashin maati imet-tonna gishonne ha77i de7iya shuumatikka Xoos-saa shenen shuumettida gisho asi ubbay de-riya ayseyssatas kiittanaw bessees. <sup>2</sup> Hessa gisho, maatara de7eyssatas kiitettonna ixxiya oonikka Xoossa kiitaa ixxees. Kiitettonna ixxiya oonikka ba bolla pirdaa ehees. <sup>3</sup> Ayseyssati iita ootheyssatappe attin lo77o ootheyssata yashshokona. Ayseyssatas yayonna agganaw koyay? Yaakko lo77o ootha; entti nena galatana.

<sup>4</sup> Entti new lo77obaa oothanaw shuumettida Xoossa aylle. Shin neeni iitabaa oothiko, entti iitabaa oothidayssa seeriya gisho iyaw yayya. Entti iita ootheyssata seeridi, Xoossa hanquwa

qonccisiya Xoossaa aylle. <sup>5</sup> Hessa gisho, Xoossaa hanquwa xalaalas gidonnashin, hintte kahay markkattiya gisho deriya ayseyssatas kiitetanaw bessees.

<sup>6</sup> Hintte giira giireykka hessassa. Deriya ayseyssati he oosuwa ootheey, entti Xoossaa aylleta gidida gishossa. <sup>7</sup> Issuwas issuwas besseyssa immite. Giira giiranaw besseyssas giirite; qaraxa qanxanaw besseyssas qaraxa qanxite; yayyanaw besseyssas yayyite; bonchchoy besseyssa bonchchite.

### *Siiqetite*

<sup>8</sup> Issoy issuwara siiqetite. Siiqo acoppe attin hintte bolla hara acoy dooppo. Ase siiqiya oonikka higgey geyssa polis. <sup>9</sup> “Laammofa; wodhoppa; kaysotoppa; amottofa” giya kiitaynne hara kiita ubbay, “Ase ne huu7eda dosa” giya kiitan qashettis. <sup>10</sup> Ase siiqiya oonikka iya bolla iitabaa oothenna. Hessa gisho, ase siiqeyssi higge kiitaa polis.

<sup>11</sup> DhisKKofe hintte barkkiya wodey ha77i gideyssa akeekidi hessa oothite. Nu attana wodey koyro nu ammanida wodiyappe ha77i nuukko matis. <sup>12</sup> Dhuma wodey aadhdhanaw hanees; wonttay matis. Hiza, nuuni dhuma ooso aggidi poo7o ola miishe oykkoos. <sup>13</sup> Ane gallas poo7on de7iya asada maaran de7oos. Mathoninne laymatethara gayttiya dumma dumma

tuna oosotan, \* palamaninne qanaaten gi-doppo. <sup>14</sup> Godaa Yesuus Kiristtoosa kand-duwa ma77ite; hintte nagaranchcho asatethay ba amuwaa polana mela iyaw qoppofite.

## 14

### *Asa bolla pirdofite*

<sup>1</sup> Ammanon daaburida oonakka shiishi ekkiteppe attin iya qofaa bolla pirddofite. <sup>2</sup> Leemisos, ammanon minnida issi asi ay kathika maanaw dandda7ees. Shin ammanon daaburiya asi atakiltte xalaala mees. <sup>3</sup> Ubbabaa miya asi moonna uraa kadhoppo. Ubbabaa moonna asi miya uraa bolla pirddofo. Xoossay ubbaa miya uraa shiishi ekkis. <sup>4</sup> Hara asa aylle bolla pirddey neeni oonee? I daaburin woykko minnin ba Godaassa. Goday iya essanaw dandda7iya gisho I minnidi eqqana.

<sup>5</sup> Qassi “Issi gallasay hara gallasappe aadhdhees” yaagidi qoppiya asi de7ees. Haray qassi, “Gallasati ubbay issi mela” gidi qoppees. Shin issoy issoy ba qofaa akeekidi qachcho. <sup>6</sup> Issi gallasaa hara gallasatappe aathidi bonchchiya oonikka Godaa bonchchoos gidi oothees. Ubba kathi miya asi Godaa bonchchoos gidi mees. I miya he kathaa gisho, Xoossa galatees. Ubba kathi moonna asi Godaa bonchchoos moonna

---

\* **13:13** 13:13 laymatethara gayttiya dumma dumma tuna oosotan: woykko yethan, mathon, laymaton, qayxen gidoppo gidi billanaw dandda7ettees. Laymatethara gayttiya dumma dumma tuna oosoti asi Xoossa haaroppe kare keyidi do7a kanddo ekkidi poliya ooso guussu. **14:1** 14:1-6 Qola 2:16

aggees; qassi moonna agon Xoossaa galatees.  
<sup>7</sup> Nuuppe oonikka baw deenna; qassi nu gid-dofe oonikka baw hayqqenna. <sup>8</sup> Nu de7on de7ikko Godaas de7oos; qassi hayqqikokka Go-daas hayqqoos. Hiza, nu de7on de7in woykko hayqqin Godaassa.

<sup>9</sup> Kiristtoosi hayqqidi hayqoppe denddiday, de7on de7eyssatasinne hayqqidayssatas Goda gidanaassa. <sup>10</sup> Yaatin, neeni ne ishaa bolla ays pirdday? Woykko neeni ne ishaa ays kadhay? Nuuni ubbay Xoossaa pirdda araata sinthan eqqana.

<sup>11</sup> Geeshsha Maxaafan Goday,  
 “Taani de7on de7ays;  
     asa ubbay ta sinthan gulbbatana;  
     taani Xoossaa gideyssa markkattana”  
 yaagees. <sup>12</sup> Hiza, nu oothidabaas nu huu7en huu7en Xoossaa sinthan shiiqidi zaaro immana.

### *Hara asi dhubethofa*

<sup>13</sup> Hessa gisho, nuuni issoy issuwa bolla pirddeyssa aggoos. Shin hintte ishaa dhub-sidi woykko qaxxidi nagaran gelssiyaba oothonnaada naagettite. <sup>14</sup> Godaa Yesuusa ammaniyyaa asada, ba huu7en tuna gidida kathi baynnayssa taani geeshshada erays. Shin issi asi issibaa tuna gidi qoppiko hessi iyaw tuna gidees. <sup>15</sup> Ne miya katha gisho ne ishaa dhubbiyabaa gidikko, Kiristtoosan de7iya ne ishaa siiqakka. Kiristtoosi iya gisho hayqqida uraa ne miya kathan iya ayyaana de7uwa dhaysssofa. <sup>16</sup> Hiza, hinttew de7iya la77atethaa harati borana mela

oothofite. <sup>17</sup> Xoossaa kawotethay Geeshsha Ayyaanay immiya xillotethaa, sarotethaanne tuma ufayssife attin muussabaanne ushshubaa gidenna. <sup>18</sup> Hessada Kiristtoosas oothiya asi Xoossaa ufayssees; asankka anjettees.

<sup>19</sup> Hessa gisho, ane nuuni sarotethi benttiya ogiyanne issuwa issuwa ammanon minthiya ogiya koyoos. <sup>20</sup> Katha gisho gada Xoossaa oosuwa dhaysssofa. Ubba kathi meetetees, shin hara asi nagaran dhubsya kathi muussi iita. <sup>21</sup> Ne ishay dhubettonna mela ashо moonna woykko ushshu uyonna woykko ne ishaa dhubbiya harabaa oothonna agoy lo77o.

<sup>22</sup> Hiza, ha ne ammanuwa ne giddoninne ne Xoossaa giddon naaga. Likke gidi qoppidabaa oothiya wode iya kahay mootonna uray anjettidayssa. <sup>23</sup> Shin sidhishe miya uraas iya muussay ammanon gidonna gisho pirddettees. Ammanoy baynna oosettida ooso ubbay nagara.

## 15

### *Harata ufayssanaw bessees*

<sup>1</sup> Nuuni ammanon minnidayssati daaburanchchota toohuwa tookkanaw bessees. Nuuni nuna ufayssanaw bessenna. <sup>2</sup> Nuuni nu ishaa ammanon miinthanaw iya maaddanawunne ufayssanaw bessees. <sup>3</sup> Kiristtoosi bana ufayssi-beenna. Shin Geeshsha Maxaafan, “Asay nena cayida cashshay tana gakkis” geetetti xaafetidayssada hanis. <sup>4</sup> Geeshsha Maxaafay immiya genccaaninne minthethuwan nu ufayssaa

ekkana mela Geeshsha Maxaafan xaafettida ubbay nuna tamaarssanaw xaafettis.

<sup>5</sup> Genccaanne minotethi immiya Goday hintte Kiristtoos Yesuusa kaalliya wode issifetethi hinttew immo. <sup>6</sup> Hessika, nu Godaa Yesuus Kiristtoosa Aawa, Xoossaa, issi wozananinne issi qaalan hintte bonchchana melassa.

### *Wonggelay asa ubbaassa*

<sup>7</sup> Kiristtoosi hinttena ekkidayssada Xoossaa bonchchos issoy issuwa ekkite. <sup>8</sup> Xoossay beni aawatas immida ufayssay polettana melanne iya tumatethay erettana mela Kiristtoosi Ayhudeta aylle gididi yidayssa ta hinttew odays. <sup>9</sup> Kiristtoosi Ayhudeta aylle gidida hara gaa-soy qassi Ayhude gidonna asati Xoossaa iya maarotethaa gisho galatana melassa. Geeshsha Maxaafan,

“Ta nena Ayhude gidonna asaa giddon galatana;  
ne sunthaa sabbana”  
geetettidi xaafettidayssada hanis.

<sup>10</sup> Qassi,  
“Ayhude gidonna asato,  
Xoossaa deriyara ufayttite”  
yaagettis.

<sup>11</sup> Qassi zaaridi,  
“Ayhude gidonna asato,  
Godaa galatite;  
kawotetha ubbay iya sabbite”  
yaagettis.

<sup>12</sup> Hessada Isayaasi,

---

**15:9** 15:9 2Saamu 22:50; Maz 18:49      **15:10** 15:10 Zaare 32:43

**15:11** 15:11 Maz 117:1

"Isseyye zareppe yelettiya issov yaana;  
 I kawotetha ubbaa haarana.  
 Entti bantta ufayssaa iya bolla wothana"  
 yaagees.

<sup>13</sup> Geeshsha Ayyaana wolqqan hintte diccana mela ufayssi immiya Xoossay, hintte ammanuwa gaason hinttew ufayssinne sarotethi kumethi immo.

### *Phawuloosi xaafida gaasuwa*

<sup>14</sup> Ta ishato, hinttenan lo77otethinne eratethi kumidayssa qassi issov issuwa zoranaw dandda7eyssa ta geeshshada erays. <sup>15</sup> Taani hinttena issi issibaa gujja akeekisanaw koyada yayyonna ha dabddaabbiya hinttew xaafas. <sup>16</sup> Taani Kiristtoos Yesuusa aylle gidada, Ayhude gidonna asaas kahineda oothada, Wonggelaa odana mela Xoossay taw aadho keehatethaa immis. Ayhude gidonna asay Geeshsha Ayyaanen geeyidi, Xoossaan ufayssiya yarshsho gidana mela Xoossay hessa oothis.

<sup>17</sup> Taani Kiristtoos Yesuusan gidada Xoossaas oothiya oosuwan ceeqettays. <sup>18</sup> Ayhude gidonna asay Xoossaas kiittanaada, Kiristtoosi ta qaalanne ta oosuwa baggara oothida oosuwappe attin hari ta ceeqettiyabay baawa. <sup>19</sup> Xoossay hessa malaataninne Geeshsha Ayyaana wolqqan waati oothidaakko ta hinttew odana. Taani Yerusalaameppe doomada, Ilwariqoone gakkanaw Kiristtoosa Wonggelaa sabbakas. <sup>20</sup> Taani hara asi baasida bessan

keexanaw koyikke. Kiristtoosa sunthay xeeget-tiboonna bessan Wonggelaa odanaw amottays.  
**21** Geeshsha Maxaafan,  
 “Iyabay odettiboonna asati iya be7ana;  
     iyabaa si7iboonna asati akekana”  
 geetettidi xaafettis.

*Phawuloosi Roome baanaw qoppis*

**22** Hessa gaason, taani hintteko yaanaw dandda7abiikke. **23** Shin taani ha77i ha heeran ta oosuwa onggida gishonne daro laythafe doomada hinttena be7anaw laamotida gisho, **24** taani Isppeene bashe hinttena be7anaw qoppas. Qassi guutha wode hinttera ufayttidaappe guye, Isppeene biya wode hintte ta ogiyas tana maaddana mela koyays.

**25** Shin ha77i taani Xoossaa asata maad-danaw Yerusalaame bays. **26** Maqedooniyanne Akkayan de7iya Xoossaa asati, Ÿerusalaamen de7iya manqota miishen maaddanaw koyida gishossa. **27** Entti manqota maaddanayssi ent-taw attonnabaa gidida gisho bantta huu7en hessa oothanaw qofa qachchidosona. Ay-hudeti Ayhude gidonnayssatara ayyaana an-jjuwa shaakettiko, entti qassi banttaw de7iyaban Ayhudeta maaddanaw bessees. **28** Hessa gisho, taani he shiiqida miishiya enttaw immidaappe guye, Isppeene bashe hintte matara aadhhdhana. **29** Taani hintteko biya wode Kiristtoosa an-jjuwaan kumada baanayssa erays.

<sup>30</sup> Ta ishato, taw Xoossaa woossishe ta baaxiyan taara eqqana mela Godaa Yesuus Kiristtoosaninne Geeshsha Ayyaana siiquwan hinttena woossays. <sup>31</sup> Xoossay tana Yihudan de7iya ammanonna asatappe ashshanaadanne Yerusalaamen ta oothana oosoy Xoossaa asata matan ekettana mela taw woossite. <sup>32</sup> Qassi Xoossay giikko, taani hintteko bada ufayssan hinttera shemppana mela taw woossite. <sup>33</sup> Sarotethaa Xoossay hintte ubbaara gido. Amin7i.

## 16

### *Sarotho*

<sup>1</sup> Kinkkiriya kataman de7iya woosa keethan oothiya nu michchiya Feeba lo77o maccas gideyssa hintte erana mela koyays. <sup>2</sup> Hintte iyo ammaniyyaa asati Godaa sunthan mokkanaw bessiya ammaniyyaa asatappe issuwada mokkite. Iya hinttefe koyabaa ubbaa iyo maaddite. Iya ba huu7en daro asaa maaddasu; qassi tana ta huu7enkka daro maaddasu.

<sup>3</sup> Kiristtoos Yesuusa oosuwa taara issife oothiya Phirisqilanne Aqiila saro giite. <sup>4</sup> Entti ta gisho bantta shemppuwa aathi immidosona. Ta xalaala gidonnashin, Ayhude gidonna asaa woosa keetha ubbay entta galatees. <sup>5</sup> Entta son shiiqiya ammaniyyaa asaa saro giite.

Iisiya biittan Kiristtoosa koyr ammanida, ta dosiya Ephanexoosas ta sarothuwa odite.

<sup>6</sup> Hintte gisho oooson daro daaburida Mayraamo saro giite. <sup>7</sup> Taara qasho keethan

aathida ta Ayhude laggeta Anddroniqoosanne Yuniyasa saro giite. Entti Yesuusa hawaareta giddon erettidayssata. Qassi entti Kiristtoosa taappe sinthe ammanidosona.

<sup>8</sup> Godan ammaniyyaa ta siiqo laggija, Amphiliyaxoosa saro giite. <sup>9</sup> Kiristtoosa oosuwa nuura issife oothiya Urbbaanoosenne ta dosiya Istakuusa saro giite. <sup>10</sup> Kiristtoosan ammanthiya aylliya Apheliisas ta sarothuwa odite. Arisxobuloosa soo asaas ta sarothuwa odite. <sup>11</sup> Ta Ayhude laggija Herodiyonna saro giite.

Narssisasinne iya soo asaappe Kiristtoosa ammanidayssata saro giite.

<sup>12</sup> Godaa oosuwan daaburiya Tirufaynanne Tirufoosa saro giite. Qassi Godaas daro daaburada oothiya, ta dosiya Persiiso saro giite. <sup>13</sup> Godaa oosuwan daro erettida Rufosasinne tana ba na7ada be7iya iya aayes ta sarothuwa odite. <sup>14</sup> Asinkiritoosas, Filoloogusas, Hermmeesas, Patirobaasasinne enttara de7iya ammaniyyaa ishata ubbaas ta sarothuwa odite. <sup>15</sup> Filoloogusa, Yuuliya, Neeriya, iya michchiw, Olumppoosanne enttara de7iya ammaniyyaa asa ubbaa saro giite.

<sup>16</sup> Geeshha yeeretethi yeerettishe, issoy is-suwa sarothite. Kiristtoosa woosa keetha ubbay hinttena saro yaagosona.

### *Wurssetha zore*

<sup>17</sup> Ta ishato, hintte tamaarida timirttiya ixxidi, hintte giddon shaaketethinne meto medhdhiya asatappe naagettite. Enttafe haakkite. <sup>18</sup> Hessa

mela asati banttar oothosonappe attin nu Godaa Kiristtoosas oothokona. Bantta mal77iya doonaninne saphothiya qaalan aykko eronna assaa wozanaa balethoosona. <sup>19</sup> Wonggelaas hintte kiitettidayssa asa ubbay si7idayssi tana ufayssees. Shin hintte lo77obaa erana melanne iitabaappe haakkana mela ta koyays. <sup>20</sup> Sarotethaa Xoossay Xalahiya hintte tohuwappe garssan gaaci yeg-gana.

Nu Godaa Yesuus Kiristtoosa aadho keehatethay hinttera gido.

<sup>21</sup> Taara oothiya Ximotiyooси hinttena saro yaagees. Hessadakka, ta dabboti Luuqiyosi, Yaasoninne Sosphaxirosi hinttena saro yaagosona.

<sup>22</sup> Taani, ha dabddaaabbiya xaafida, Xarxiyoosi, hinttena Godaa sunthan saro yaagays.

<sup>23</sup> Tana mokkidaynne woosa keetha ubbay iya son shiiqiya Gaayoosi, hinttena saro yaagees. Katamaa miishiya oykkiya Erasxoosinne nu ishaa Qarxoosi hinttena saro yaagosona. [ <sup>24</sup> Nu Godaa Yesuus Kiristtoosa aadho keehatethay hintte ubbaara gido. Amin7i.] \*

<sup>25</sup> Galatay Xoossaas gido. Taani, Yesuus Kiristtoosabaa odiya Wonggelaa qaalanne daro wodeppe qosettidi gam77ida tumatethan, Xoossay hinttena ammanon minthidi essanaw dandda7ees. <sup>26</sup> Shin ha77i he tumay qonccis. Kawotetha ubbay ammanidi kiittana mela merinaa Xoossaa kiitan nabeti he tumabaa xaafidosona.

---

**16:21** 16:21 Ha@O 16:1      **16:23** 16:23 Ha@O 19:29; 1Qoro 1:14; 2Ximo 4:20      \* **16:24** 16:24 Beni koyro maxaafatan paydo 24 deenna.

Roome 16:27

xlviii

Roome 16:27

*27 Yesuus Kiristtoosa baggara cincatethi iya  
xalaalas de7iya, issi Xoossaas merinaw bonch-  
choy gido. Amin7i.*

## **Gofa New Testament**

### **The New Testament in the Gofa language of Ethiopia**

copyright © 2011-2013 The Word for the World International

Language: Gofa (Gofa)

Contributor: The Word for the World International

#### **Gofa New Testament**

The Word For The World International

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

If you make any changes to the text, you must indicate that you did so in a way that makes it clear that the original licensor is not necessarily endorsing your changes.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

Note that in addition to the rules above, revising and adapting God's Word involves a great responsibility to be true to God's Word. See Revelation 22:18-19.

2023-04-09

---

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 21 Feb 2024 from source files dated 9 Apr 2023

2b490744-ed38-524a-bfa5-b34b759dbbc